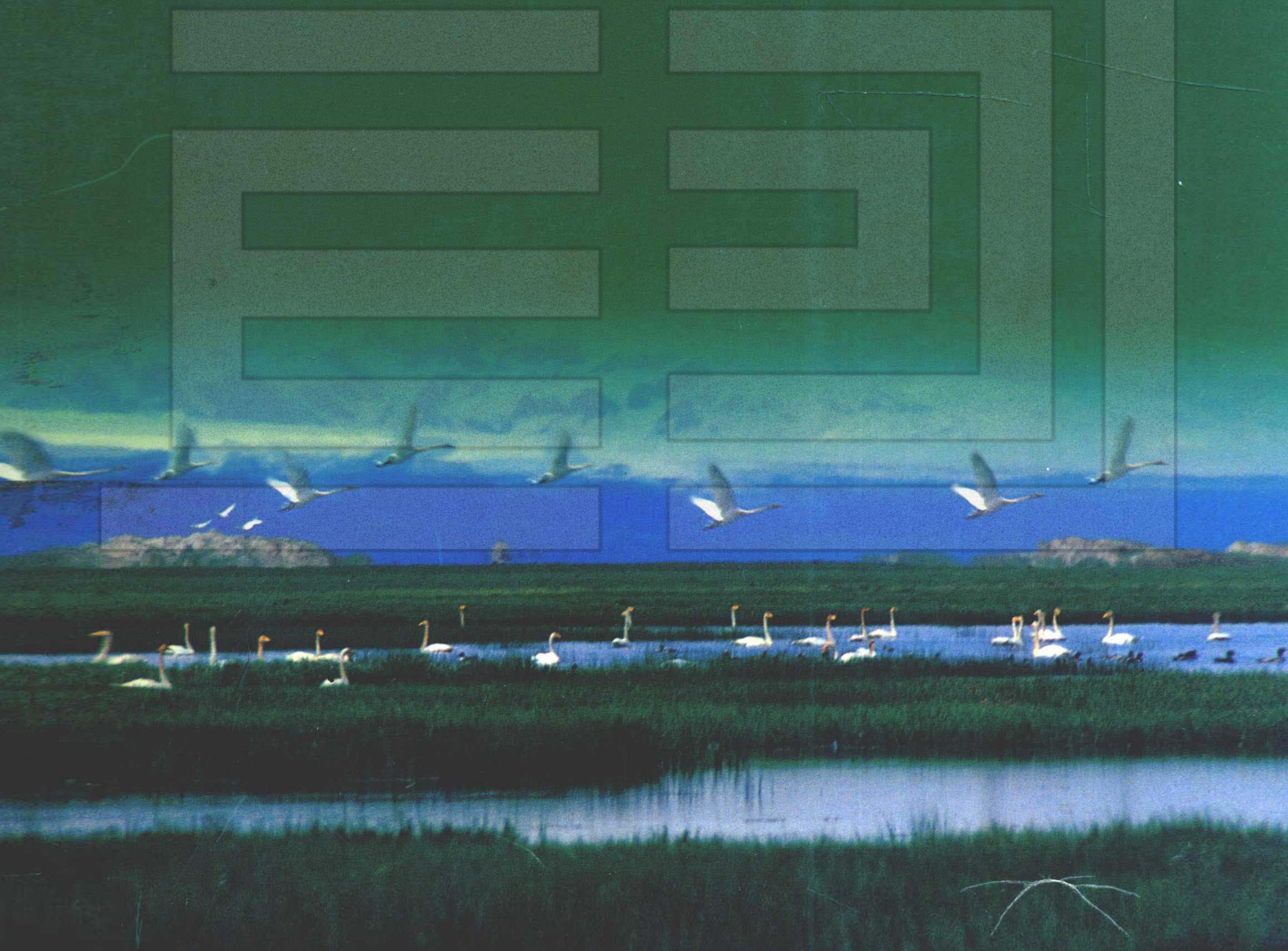


新疆环境

XINJIANG ENVIRONMENT



新疆土壤

XINJIANG ENVIRONMENT



新疆维吾尔自治区环保局

编 辑

Edited by Xingjiang Uygur Autonomous Region Environmental Protection Bureau
新疆美术摄影出版社 出版

图书在版编目 (CIP) 数据

新疆环境 / 新疆环保局编。 - 乌鲁木齐：新疆美术摄影出版社，2000.4

ISBN 7-80658-006-9

I . 新… II . 新… III . 环境保护 - 新疆 - 摄影集
IV.X321-64

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 20161 号

新疆环境

新疆美术摄影出版社出版

新疆新华书店发行

深圳市万里红印刷设计有限公司制作

深圳宝峰印刷有限公司印刷

2000 年 7 月第一版 2000 年 7 月第一次印刷

开本：大 16 开 印张：9

印数：1-3000 册

书号：ISBN7-80658-006-9/J · 006

定价：128.00 元（精装） 98.00 元（平装）

画册编辑委员会

主任：安惠民

副主任：努尔加合甫 艾努瓦尔 谢志强 任官平 王联社 李一汀

编委：(按姓氏笔画)

王一建 王平 王坤 马志成 井清河 许振海 李文浩 李永贵
李红旭 李竞生 李振军 杨昕航 杨澍宝 周期全 邵次男 郑世福
赵成林 孟庆新 孟有彪 孟国维 张迈诚 张军林 张志伟 张志范
张新堂 陆志耕 洪东升 钟古路 高利君 阿合买提江 阿德力别克
唐科海 贾尔恒 谢伯龄

主编：张军林

副主编：王坤 李红旭

总体设计：丁晓仑

责任编辑：刘振 迪丽努尔

摄影：丁晓昆 张军林 李红旭

照片提供：宋士敬 张军戈 丁晓仑 武纯展 阎醒民 赵君安 沈桥 李扬
刘振 叶树柏 王卫军 宋君 冯刚 范书财 袁国映 王坤
郑世福 赵更新 李维东 张高勇 涂苏别克 阿斯力汗

撰稿：王坤 李红旭

英文翻译：李扬旗 张明

编务：王保民 黄巧荣 戴敬凯

审图号：新S(2000)06号 地图审界：张李刚

Editorial Commission

Director: An Huimin

Deputy directors: NuerJiahefu Ainuwaer Xie Zhiqiang Ren Guanping Wang lianshe Li yiting

Members (Last name in order):

Wang Yijian Wang Ping Wang Kun Ma Zhicheng Jing Qinghe Xu Zhenghai
Li Wenhao Li Yonggui Li Hongxu Li Jingsheng Li Zhengjun Yang Xinhang
Yang Shubao Zhou Qiquan Shao Cinan Zheng Shifu Zhao Chunlin Men Qingxin
Men Youbiao Men Guowei Zhang Maicheng Zhang Junlin Zhang Zhiwei
Zhang Zhifan Zhang Xintang Lu Zhigeng Hong DongSheng Zhong Gulu
Gao Lijun Ahemaitijiang Adelibieke Tang Kehai Jia Erheng Xie Boling

Chief editor: Zhang Junlin

Duty editors: Wang Kun Li Hongxu

General design: Ding Xiaolun

Duty editors: Liu Zheng Dilinuer

Photographer: Ding Xiaokun Zhang Junlin Li Hongxu

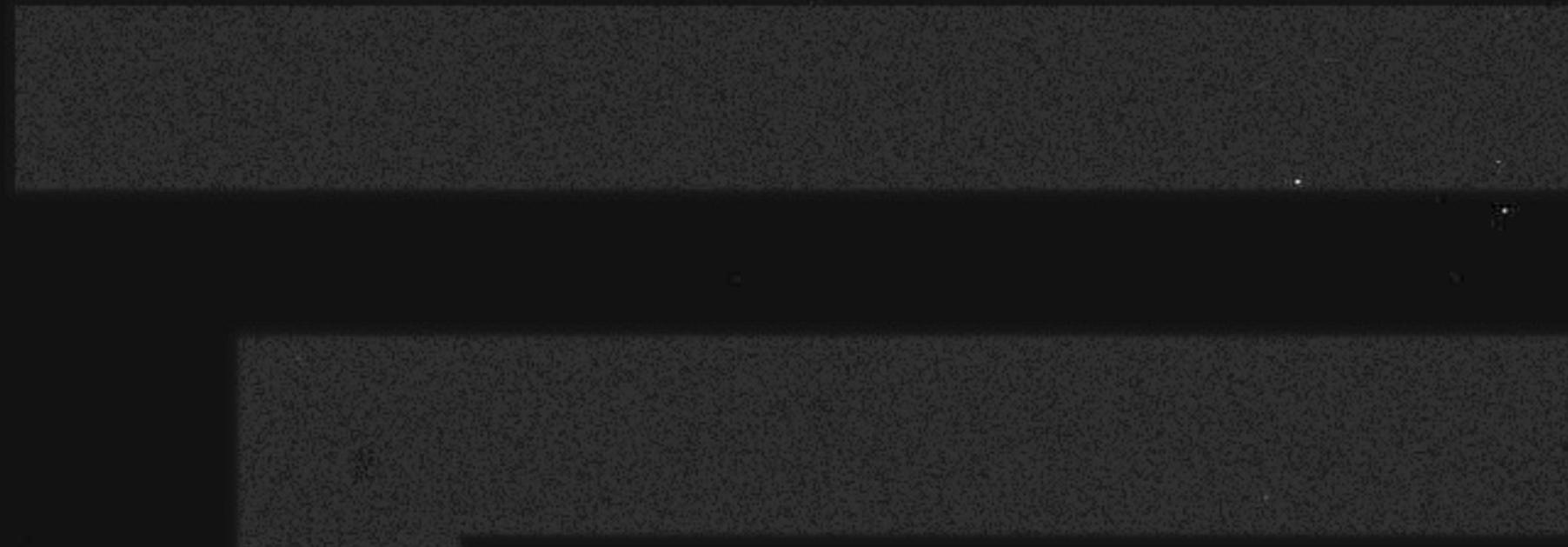
Pictures offered by: Song Shijing Zhang Junge Ding Xiaolun Wu Chunzhang Yan Xinming
Zhao Junan Sheng Qiao Li Yang Lu Zheng Ye Shube Wang Weijun
Song Jun Feng Gang Yuan Guoying Wang kun Zheng Shifu Zhao Genxin
Fangshucuai Li Weidong Zhang Gaoyong Tusubieke Aslihan

Literary editor: Wang Kun Li Hongxu

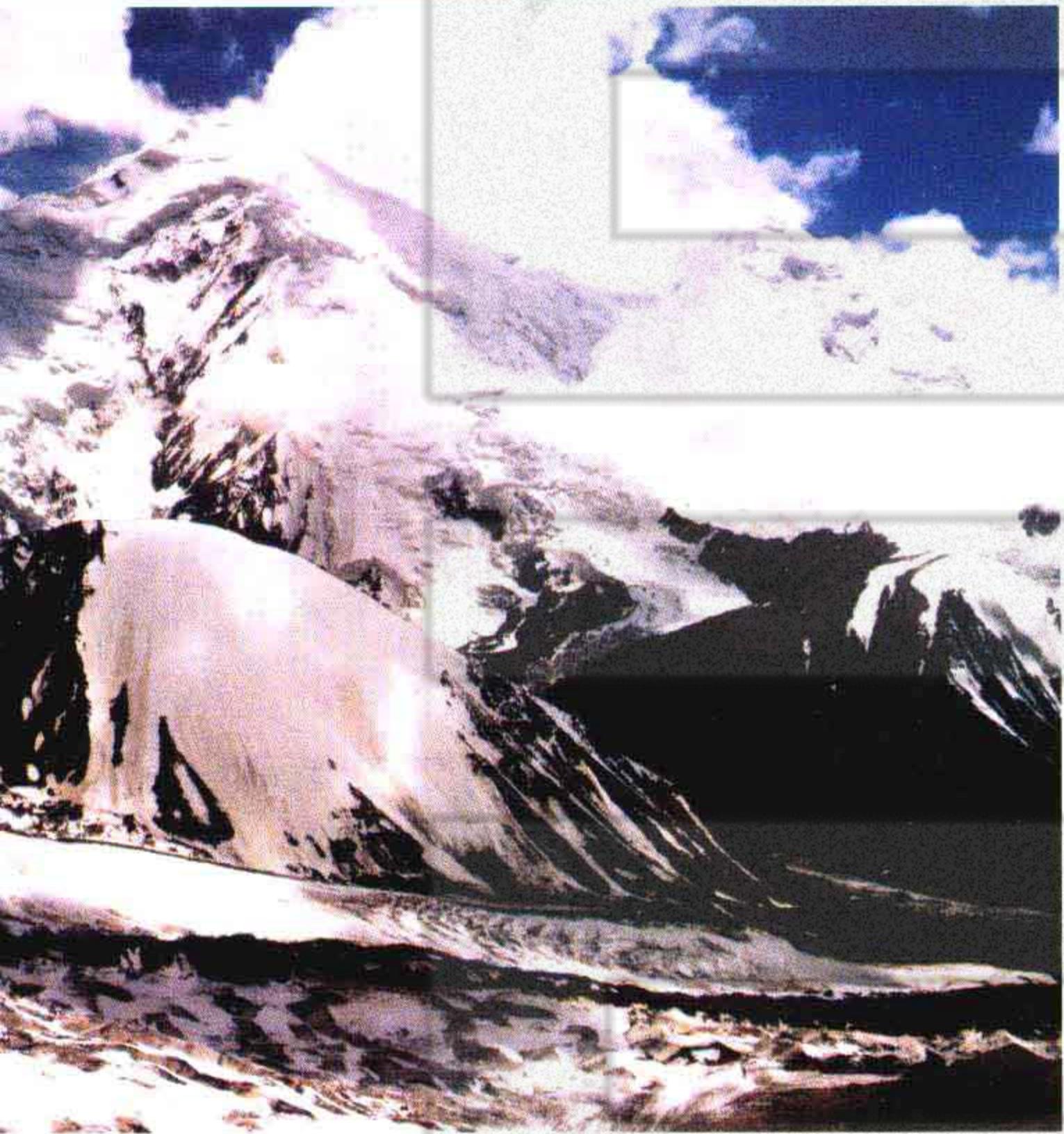
English Translation: Li Yangqi Zhang Ming

Staffs: Wang Baoming Huang Qiaorong Dai Jinkai

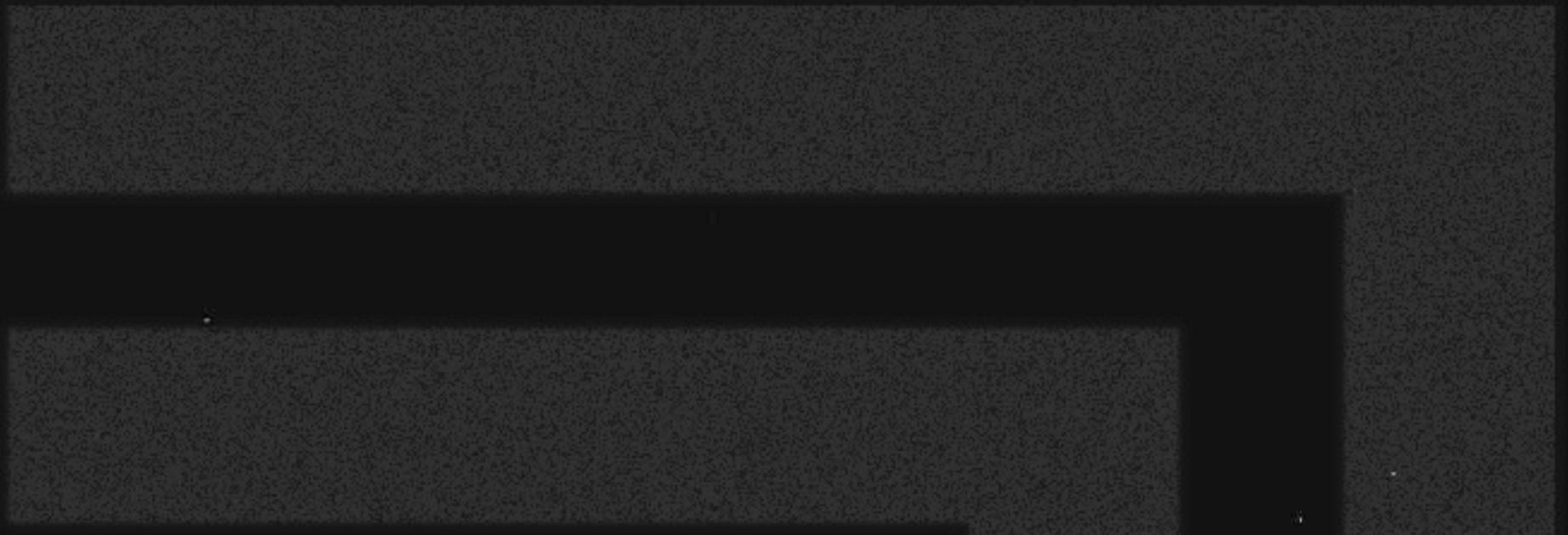
目 录 Contents



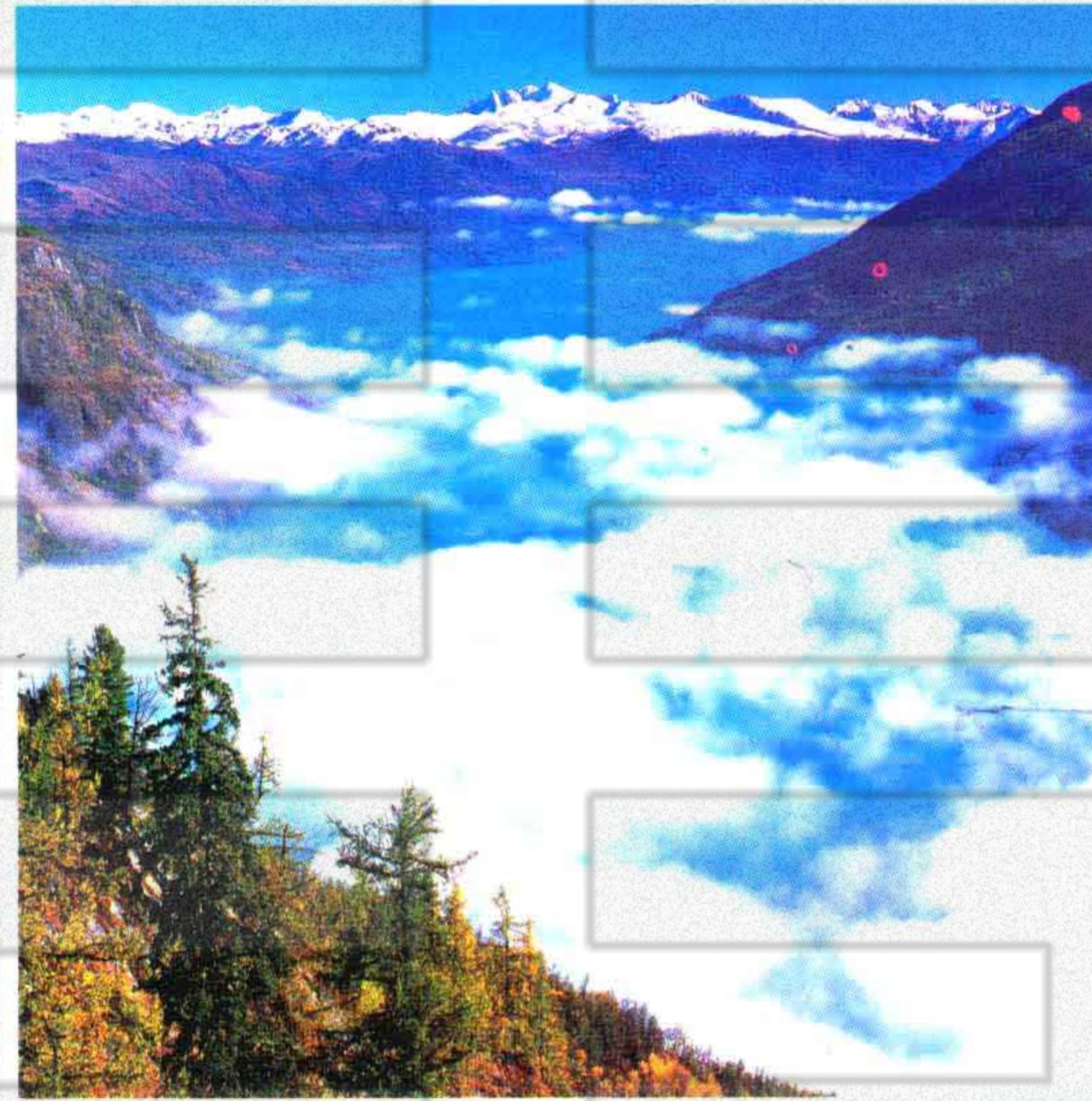
自然环境



Natural Environment



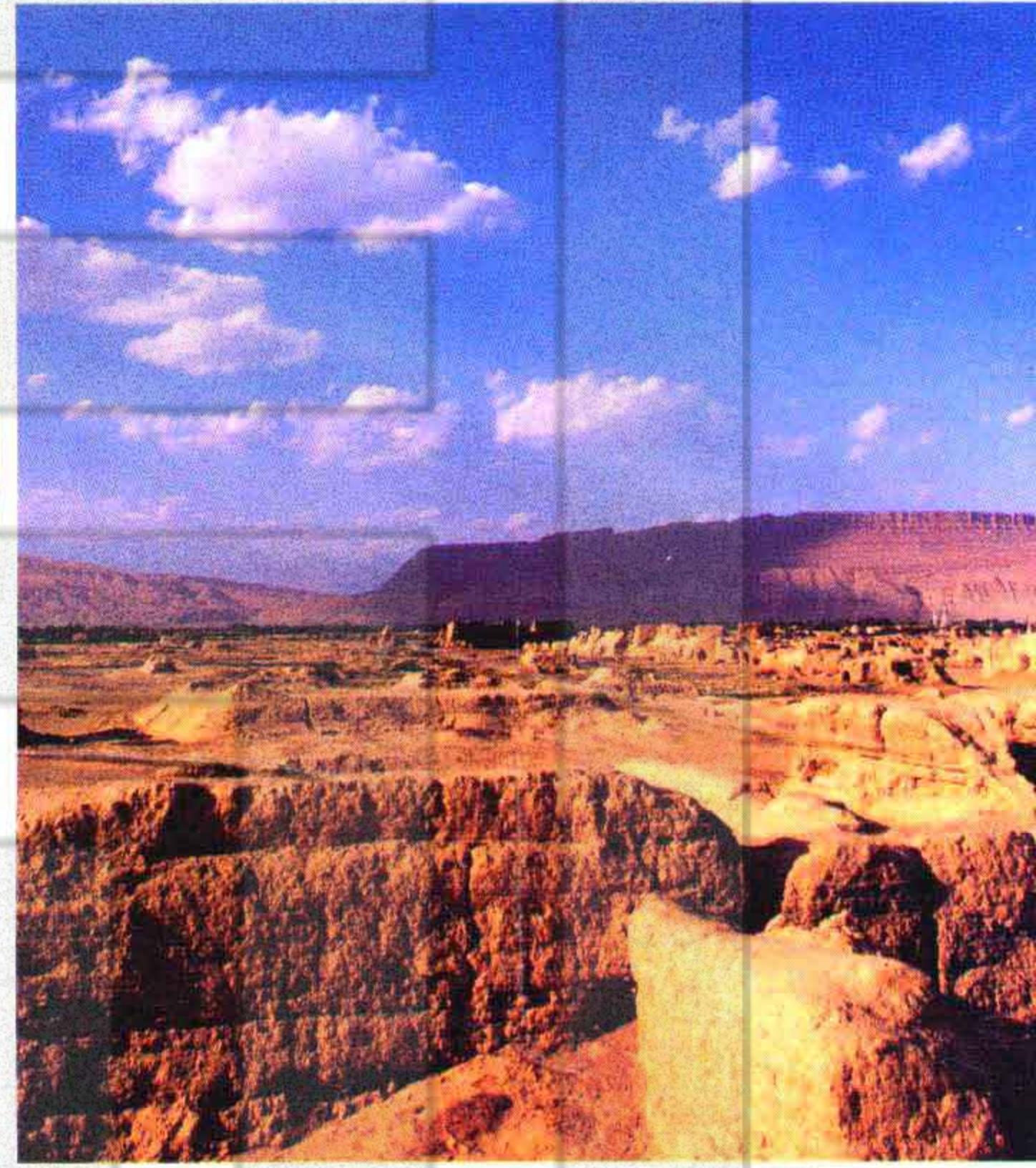
自然保护区



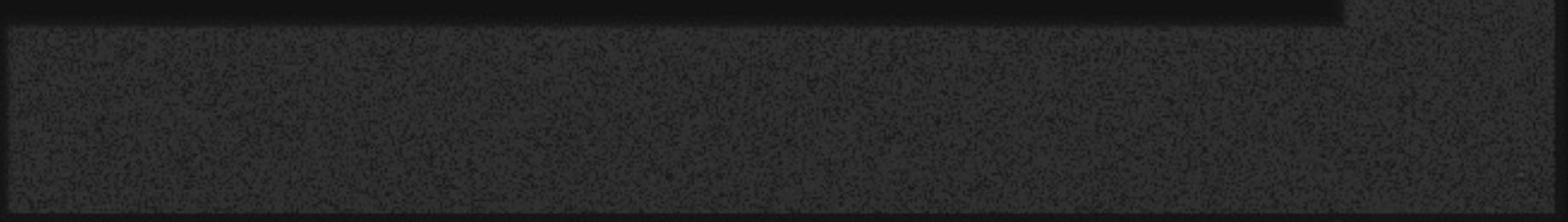
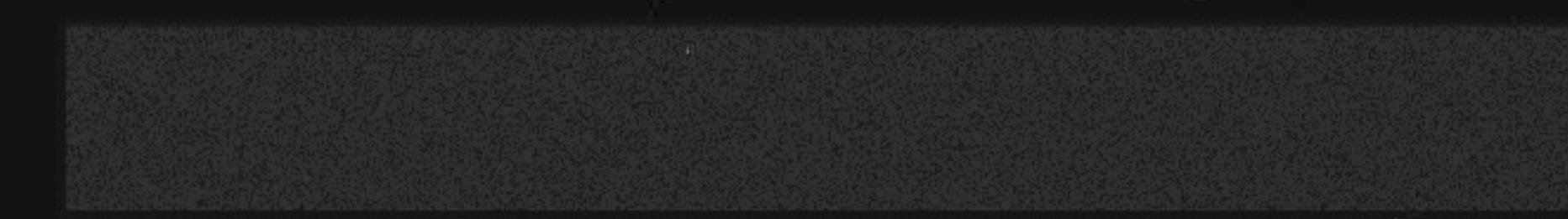
Natural Reserve



环境警钟



Environmental Warning



环境管理



国际合作



友好往来



Environmental management

International cooperation

Exchange of friendly visits



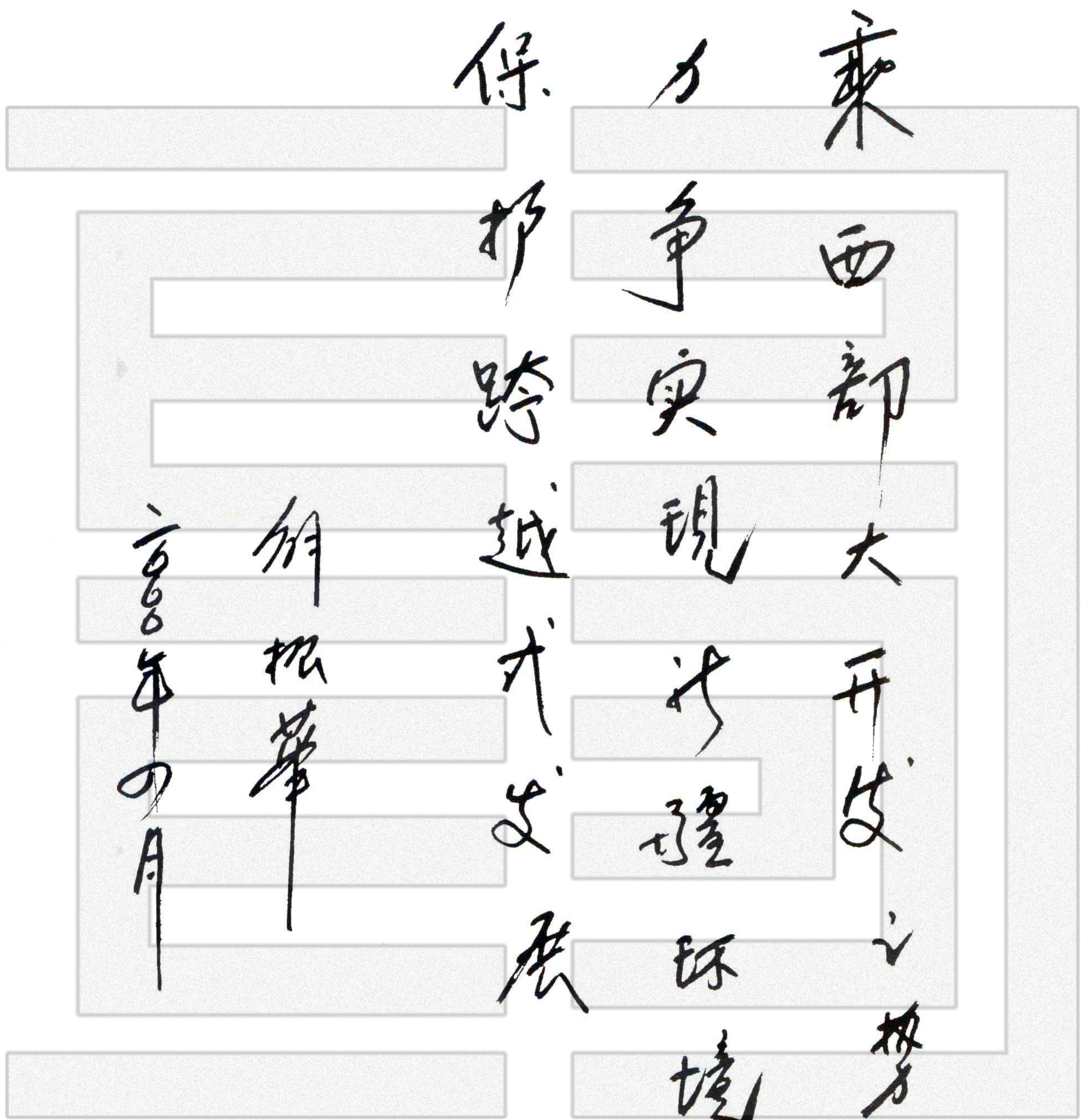
江泽民总书记在王乐泉同志、阿不来提·阿不都热西提同志陪同下在新疆视察
President Jiang Zheming, accompanied by Wang Leqian and Abulaiti Abudurexit, inspected in Xinjiang.



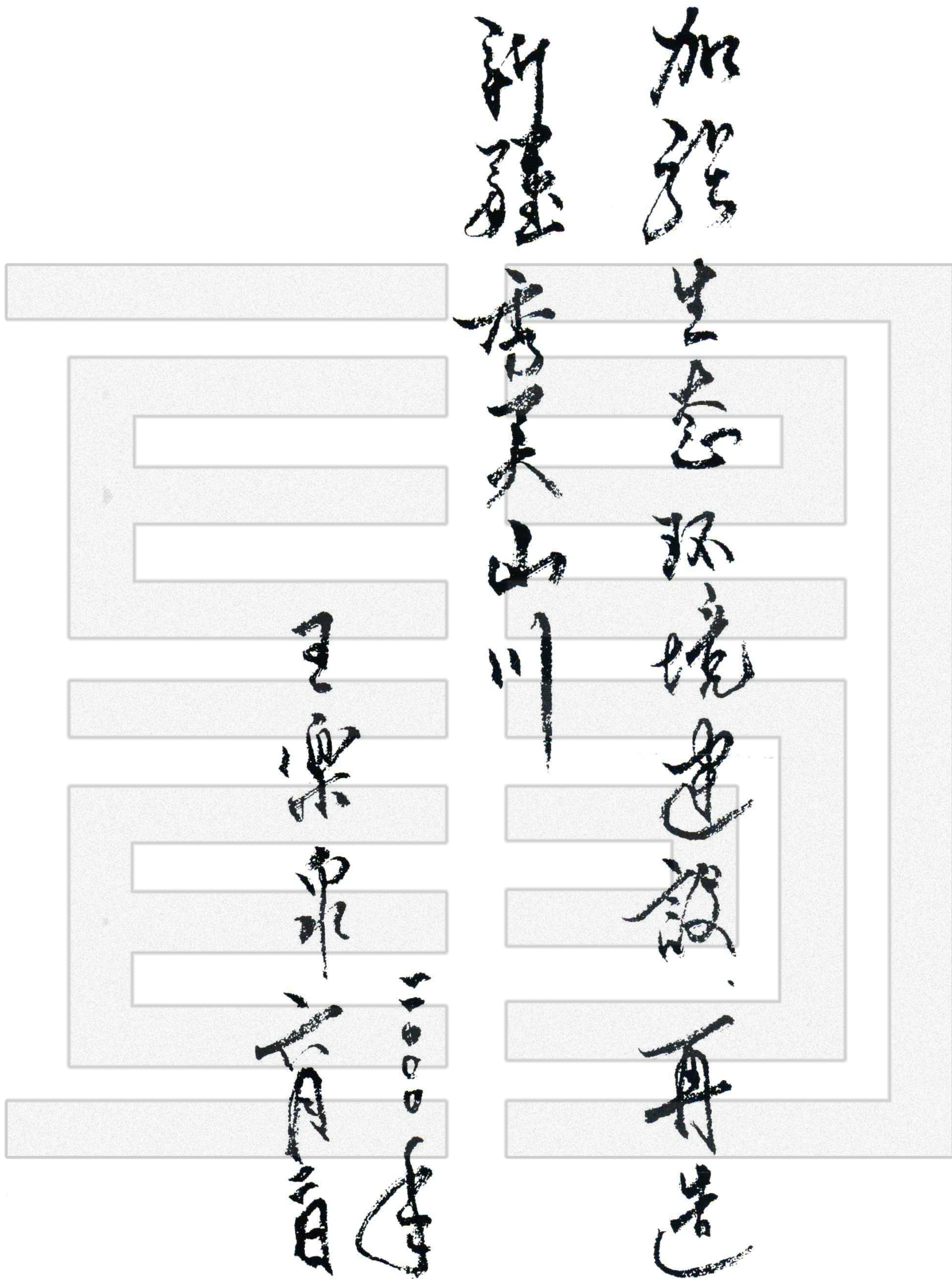
朱镕基总理在阿不来提·阿不都热西提同志陪同下在新疆视察

Prime Minister Zhu Rongji, accompanied by Abulaiti Abudurexiti, inspected in Xinjiang





国家环保总局 局长解振华题词
Inscribed by Xie Zhenghua, minister of SEPA



新疆维吾尔自治区党委书记王乐泉题词

Inscribed by Wang Lequan, secretary of the Party Committee of xinjiang

مۇھىت ئىسلاشنى كۈچىدە بىتى
ئىنجا گىنائىقۇتسادىي تەرفقىياتنى
تېزلىتە يىلى .

ئابىلەت ئابدۇرپۇست
ئىدرېلىل - ۲۰۰۰-ءىل - ۱۰ - ئاپريل

加强环境保护，促进新
疆经济发展。

新疆维吾尔自治区主席阿不来提·阿不都热西提题词

Inscribed by Abuleiti Abudurexit, chairman of Xinjiang Uygur Autonomous Region

序 言

在新疆维吾尔自治区环境保护局成立二十周年之际，自治区环保系统编辑出版了《新疆环境》宣传画册。这本画册所展示的内容，集中地表现了新疆多姿多彩的自然景观和历经千百年沧桑变化的人文遗迹，反映了新疆二十多年来环境保护工作和生物多样性保护的成就，以及历史变迁和人类活动中带来的生态环境损害与污染。旨在唤起新疆各族人民，对生命和自然的深刻领悟，对环境危机的深切忧患，能以坚韧不拔的毅力，再造这片神奇土地的秀美山川。

新疆是我国面积最大的省区。在漫长的沧桑巨变中，大自然造就了这片瑰丽神奇的土地。它富饶美丽，雄奇壮观。莽莽昆仑，巍巍天山，葱茏的阿尔泰山，由南向北横列其间。浩瀚无垠的大漠戈壁之中，镶嵌着星罗棋布的片片绿洲。冰峰雪岭、高山湖泊、如茵草原，把这片大地装扮得五彩斑斓。勤劳智慧的新疆各族人民在这里生息繁衍，世代相传，曾经创造了辉煌的历史文明，留下了丰富的文化和自然遗产。但同时也留下了不同时期生态环境破坏的痕迹，导致了严重的沙化和荒漠化。保护和美化这片土地，是历史赋予我们的责任，我们要尽职尽责地承担起这个无愧于子孙后代的责任。

环境保护是二十世纪后半叶发展起来的一项新兴事业，它是一项巨大的系统工程。在人类面临危及自身生存和发展的情况下，保护环境，造福人民就成为人们一致的共识和呼声，并且正在日益深入人心。尽管我们在以往的工作中取得了一些成绩，但是新疆环境保护工作仍然面临着十分艰巨而繁重的任务。我相信，在新疆各族人民群众和广大环保工作者坚持不懈的努力下，一定会把新疆的环境建设得更加美好。

新疆维吾尔自治区副主席

王明江
2005年4月13日

Introduction

When Environmental Protection Bureau of XUAR found 20 Anniversary, environmental protection system of Xinjiang edited and published the album of pictures — Xinjiang Environment. This album of pictures show us colorful natural landscape, ancient traces changed hundreds and thousands years, environmental protection and biological diversity protection achievement over the past 20 years, and ecological environmental destroy and pollution caused by historical vicissitudes and human activities. The purpose is arousing Xinjiang people comprehension for life and nature, deeply distressing for environmental crisis, and creating beautiful mountains on this mystical land.

Xinjiang province is the biggest acreage in our country. During very long great change, nature creates this beautiful and mystical land, which is resourceful, beautiful and magnificent. Kunlun Mountain, Tianshan Mountains, Artai Mountains lie from south to north. In the vast desert and gobi, scattering oases, glacier and snow, mountains, lakes and grassland, which makes this land bright and colorful. Intelligent people of Xinjiang lived on this land have ever created brilliant historical culture and left rich culture and natural heritages, but the same time, left behind destroyed ecological environment traces during different period, which has brought about worse desertification. So to protect and beautify this land are history bestows on us responsibility.

Environmental protection is a new cause in the end of the twentieth century, which is huge system engineering. As human faces the crisis of living and development environment, to protect environment and bless humid are a common understand and requirement. Though we got some achievement before, environmental protection of Xinjiang will still face hard and heavy tasks. We believe that we can make environment of Xinjiang better with unremitting efforts of Xinjiang peoples and environmental protection staffs.

Vice-chairman of Xinjiang Gorernment

Wang Huaiyu

Apr. 16, 2000

天山雪峰 The Wonderful Sight of Tianshan Mountains





静谧的喀纳斯湖 Peaceful Kanas Lake

